

REISELIV



Blå laguner, uforglemmelige solnedganger, honningfargede byer og mer enn tusen grønne øyer. Kast loss i Kroatia og opplev landet med en av verdens aller vakreste skjærgårder.



«Med en seilbåt kommer du dit ingen andre kommer. Det er du som bestemmer farten, ruten og hvor du vil ankre opp for natten».

Niels Kjeldsen, Seatravel



«Seilferie gir hvilepuls og ren lykke! Dette er livet, dette er paradiset!»
Michael Bygballe Christiansen



▲ **VI GÅR I LAND:** Med seilbåt kan vi legge til i små havner og komme tett på det lokale livet. –Det er ufattelig hvor mye man kan oppleve på en liten seilferie, smiler søte Charlotte Kobberøe Fink fra København.

KROATIA

— et seilerparadis

FORELSKET I TROGIR: Det vakre havneområdet er rammet inn av svaiende palmer, bugnende mandarintrær og kirketårn som streber mot himmelen. En romantisk start på et seilereventyr i Adriaterhavet.



▲ **SOLRIKE DRÅPER:** Kroatia er et solrikt land og har flere tusen år gamle tradisjoner som vinland. Her ble det dyrket vindruer for nesten 6000 år siden.



FGOD MAT: Gloria Kukuljan fra øya Krk er utdannet skipper og kokk. På turen vår fikk vi en fantastisk oppvartning og en nydelig smak av Kroatias gode kjøkken.

1STØ KURS: Michael Bygballe Christiansen fra Seatravel er vår skipper om bord på seilbåten Jeanneau 53. –Sist jeg seilte rundt øya Vis, var det en hel flokk med delfiner som svømte om kapp med båten, forteller seileren.



Tekst og foto: Mai-Britt E. Sverd

HJEMMETREPORTASJE

Drømmen om seilferie i Kroatia er nærmere enn du tror. Mangler du båtførerbevis eller seilererfaring, kan du få en skipper med på turen. Det koster ikke stort mer enn et cruise, og med direktefly fra Norge til Split, kan du være ute på sjøen allerede tre, fire timer etter avreisen fra Gardermoen!

Nye feriemuligheter

–Liker du å være en oppdager i ferien og har prøvd bobil, cruise eller reist med tog eller bil fra hotell til hotell, så åpner dette for noe helt nytt, sier danske Niels Kjeldsen, leder for Seatravel. De har båter i Agana Marina nær Split og Trogir, to byer med en rik historie.

–Med en seilbåt eller kataran kommer du dit ingen andre kommer. De fleste cruiseskip tilbyr det jeg vil kalle en «storbyferie», mens seilbåtene kan legge til akkurat der du selv vil. Det gir en fantastisk frihet. Det er du som bestemmer farten, ruten og hvor du



◀ **SMIL OG GLEDE:** Rosmarija Karuza og Tina Kuyis med barna Tara og Lea nyter det gode liv i byen Komiza på øya Vis.

BADEGLAD:
Charlotte
Kobberøe Fink.

GODE OPPLEVELSER:
Seilferie gir en fantastisk
frihet, sier Niels Kjeldsen.

«Kast ankeret
og nyt det
god liv med sol
og bading»

Niels Kjeldsen, Seatravel

▲ TETT PÅ DE LOKALE:

I Komiza møter jeg Stjepana og barna Angela og Petar på vei til bursdagselskap. — Det finnes ikke et bedre sted å vokse opp, smiler Stjepana.

vil ankre opp for natten – og du slipper å ta hensyn til tre eller fire tusen andre mennesker om bord.

–Mindre skip gir større opplevelser, er Kjeldsens motto.

–På en seilferie bestemmer du reglene selv.

Måneskinn over en blå lagune

–Et av mine favorittstopp er den lille bukten ved Sesula utenfor byen Maslinica på øya Solta, røper Michael Bygballe Christiansen. Han jobber også for Seatravel og er for anledningen vår skipper om bord på seilbåten Jeanneau 53.

–Det lille lokale fiskersamfunnet har en restaurant i strandkanten der vi pleier å legge til, og her blir vi ønsket velkommen til fantastiske måltider laget av det beste fiskerne har fanget i løpet av natten. Kokken er spesielt flink til å tilberede blekksprut, så det vil jeg på det varmeste anbefale, smiler Michael og tilføyer:

–Du trenger slett ikke bestille bord. Verten vinker fra

KROATIA

— et seilerparadis

KOMIZA: Den lille byen på øya Vis har lite turisme og en helt særegen atmosfære.

3 TIPS TIL HYGGELIGE SPISESTEDER

Etter en dag på sjøen er det hyggelig å legge til land og finne seg et godt spisested. Her er tre steder der vi fikk god mat og god servering.

1 MIDDELALDERBYEN TROGIR

Restaurant Monika er et spisested som åpnet sine dører i 1970. Det ligger 50 meter fra katedralen og har en hyggelig uteservering under ruvende granatepletrær. Kjøkkenets spesialitet er grillet sjømat og tradisjonelle kjøttretter. Husets viner er laget av lokale vinbønder og kvaliteten er førsteklasses. www.restoran-monika.com/prva_en.html

2 BYEN KOMIZA PÅ ØYA VIS

Den populære sjømatrestauranten Konoba Jastozera ligger i et gammelt hummermottak fra 1883 og regnes som en av Adriaterhavets mest spektakulære. I 2002 ble mottaket gjort om til en gourmetrestaurant, men det røffe interiøret og porten inn fra havet er bevart. Hit kan du komme sjøveien og seile rett inn i restauranten. Tømmer og tau lukter av fisk og hav, og vi spiser mat som har svømt rett under føttene våre. Fisk og blekksprut serveres med sitron, poteter og dampet ringblomst. Til dessert spiser vi den tradisjonsrike johannesbrødkaken «rogac» med vaniljeis. <http://www.jastozera.com/en/history/>

3 HVAR BY PÅ ØYA HVAR

Kod Kapetana har en flott beliggenhet midt i Hvar bys vakre båthavn. Kod Kapetana betyr kapteinens hus og her er selvsagt fisk spesialiteten. Du velger fersk fisk og skalldyr, som tilberedes over kullgrill og serveres med deilige salater. Utsikten kan ta pusten fra deg. Ettermiddagssolen svøper byen i et vakkert rosa lys før himmelen blir magisk blå og månen sakte stiger opp bak byens klokkeårn. E-post: kodkapetana1998@gmail.com

MAT & VIN

OST OG SKINKE:

Kroatene har samme type skinke som italienernes prosciutto, men her heter den prsut. Vellagret saueost heter paski sir.

SPESIALITET: Pasticada er en kalv- eller biffgrøt med hvitvin og svsker servert med gnocchi.

VIN: Den mest berømte rødvinen heter Dingac, laget på plavac malidruer fra Peljesac.



◀BLÅ-SKJELL:

Ekstra godt med vin- og fløtesaus.



▲MAT FRA HAVET: I Dalmatia dominerer fisk, blekksprut og skalldyr. Fisk serveres med en dæsj frisk sitron, noen dråper olivenolje, poteter og bladbetesalat.

◀BLIDE KELNERE: Vi har servert norske gjester i mer enn 20 år. Nå gleder vi oss over å se at også neste generasjon kommer til oss, smiler Marco, Josip og Mirko i spisestedet Alka. Det ligger i et trivelig smug i Trogir.

KROATIA

— et seilerparadis

SEILFERIE I KROATIA:

Seatravel legger opp ukesturer fra lørdag til lørdag. Mulighetene er mange, både når det gjelder type båt og rute. Vi testet katamaranen Sunseil 444 og seilbåten Jeanneau 53. Begge har plass til åtte gjester fordelt på fire lugarer med eget bad, dusj, samt kaldt og varmt vann. Ønsker du å ha med skipper og vertinne, så lar det seg ordne. I havnene kan det forhåndsbestilles plass og du får hjelp av havnemannskap når du skal legge til. Ruten bestemmer du selv. www.sea-travel.no



◀ **IDYLL:** Øya Hvar er omkranset av blågrønt vann. I Hvar by ligger kafeene tett i tett rundt havnen.

▼ **LAVENDELØYA HVAR:** Ta med deg duften av lavendel hjem.



OM SEATRAVEL

Seatravel tilbyr båtutleie over hele verden og kan skreddersy en seilferie med seilbåt eller katamaran, fly og hotell etter dine ønsker. Om du vil seile i Kroatia, Hellas eller mer eksotiske destinasjoner som Thailand, Stillehavet eller Karibia får du hjelp til å finne riktig båt og «reise-pakke». En favoritt vinterstid er De britiske jomfruøyene i Karibia. Seatravel er også eksperter på kanalbåtferie i Europa, der vakre, sørfranske elver og koselige England frister mange. Det er mye å velge mellom, og du får hjelp fra start til slutt.

VIL DU VITE MER?

Ring Seatravels medarbeider i Norge, Tom Richard Rasmussen på tlf.: 90 17 40 65 eller send en e-post til: tom-richard@sea-travel.no Internett: www.sea-travel.no

brygga og er lykkelig over at det kommer gjester – og fisken er alltid fersk.

Et mer romantisk sted skal du lete lenge etter. Her er ingen støy fra barer og musikk-anlegg. Heller ingen neonlys eller gatelykter. Månen er eneste lyskilde når vi tar gummijollen tilbake til båten som er ankert opp i lagunen. Neste morgen våkner vi til en gyllen soloppgang og hopper rett ut i havet.

– Her er det ingen som må stresse av sted om morgenen for å kaste håndklær ned i strandstolene, ler Michael.

– Du har ditt eget badeparadis med 360-graders havutsikt nesten helt for deg selv.

Den gåtefulle øya

– Høyere opp mot vinden, På! Seilet skal opp, roper Michael til en av de norske gjestene som har tatt over roret.

– Dette er bra vær for seiling! Vi er på vei mot nye opplevelser i Adriaterhavet, kjent som Middelhavets beste sted for seiling. Rent farvann, flott

«Jeg aldri tidligere opplevd at virkeligheten er bedre enn reklamen. Men det er Kroatia – med sin hvite lange kystlinje, det krystallklare vannet, maten, vinen og de vennlige menneskene».

Knut Noer, reisejournalist



2
◀ KORALLER: En original suvenir fra Adriaterhavet.

3
▶ KJOLER: I Dar Mar kan du handle nydelige sommerkjoler i «one size»-størrelser som passer de fleste.

1
▼ TIL FEST: Et smykke fra Tania Curin vil på et blunk forvandle den enkleste kjole til et festantrekk.



3 SHOPPINGTIPS I HVAR BY

◀ BYGUIDE: Siste stopp på seilturen er jøtsett-øya Hvar. Her er det gøy å shoppe. Byguide Jana Vucetic viser vei til noen av sine favoritt-butikker i byen Hvar:

1 TANIA CURIN: Smykkedesigneren fra Hvar er blitt verdensberømt for sine originale smykker. Moteskaperen Valentino, dronning Rania av Jordan og Catherine Zeta-Jones er blant stamkundene. Store smykker av edle stener er Tanias spesialitet. De koster en del, men du kan også finne ringer og anheng til en rimeligere pris. Her er det masse inspirasjon å hente, spesielt om du liker å lage egne smykker. Adresse: Kroz Grodu 6.

2 CORAL SHOP: Lukrecija og Aron Schwartz lager vakre smykker av sølv og Adriaterhavets røde koraller. www.corals.com

3 DAR MAR: Originale klær i kroatisk design til voksne kvinner. Ved katedralen.

ver av. Etter en natt på havet, møter du dem på kafeene som dufter kaffe fra fresende espressomaskiner.

– Det er en berikelse å komme til et sted som dette. Jeg kan ikke tenke meg noe bedre enn å sitte her med en god kopp kaffe og se dagen begynne, forteller Michael Bygballe Christiansen.

– Det er noe med atmosfæren og enkelheten i livet her ute i havgapet. Jeg kan nesten ikke beskrive det, du må beleserne ta seg en seiltur og oppleve det selv, ler seileren fra Jylland.

mai-britt.sverd@egmont.com

natur, godt klima – og du er aldri langt fra en av Kroatias 1185 øyer. Her kan du bade i sol og blått hav til langt ute i oktober. Og i bakgrunnen skvulper landets historie.

Med vind i håret og sol i sinnet sikter vi mot Kamiza, en liten by uten fergeanløp på den gåtefulle øya Vis. Den ligger lengst ut av øyene langs den dalmatiske kysten. Lenge var øya en godt bevart hemmelighet. I 50 år var den militært område, og frem til 1989 var den forbudt for tilreisende. Men øya rakk knapt å bli åpnet før krigen i Balkan brøt ut. Først i 1996 gikk de første turistene i land og fremdeles regnes Vis som en av Europas mest uberørte skatter.

Trillende barnelatter og furete fiskere

I ly av høye fjell ligger Komiza som et belte rundt havnen. Strandpromenaden er kantet med daddelpalmer, og de honningfargede husene har mintgrønne dører og røde terrakottatak. Fra smugene høres trill-

lende latter. Det er skolefri og en flokk barn hopper paradis og kaster ball under klesvasken som henger på kryss og tvers over hodene deres. Kattene holder vakt ved fiskemottaket og hos bakeren i Pekara Kiolderaj har det allerede dannet seg en liten kø. Han er i ferd med å åpne dørene til en verden av nybakte herligheter.

– Jeg tror ikke det finnes et bedre sted å vokse opp. Her kan barna leke trygt og fritt i nesten bilfrie gater og alle kjenner alle. Vi kunne i alle fall ikke tenke oss å bo noe annet sted, sier Stjepana. Hun er på vei hjem med en stor og fint dekorert bløtkake. Sammen med barna Angela og Petar skal hun overraske eldstesønnen Ivan på hans 11-årsdag. Etter seg har de et haleheng av forventningsfulle barn som frydefullt gleder seg til å være med og gratulere.

Komiza har også sjarm og personlighet som de furete gamle fiskerne. For selv om turismen har inntatt byen i sommersesongen, er det fortsatt i stor grad fiske befolkningen le-